



fri roman



鳥越敦司 atushi torigoe

doomsday

核爆弾 atombomb

二〇三〇年。 Två hundra och tre år. この日も地球の空は青かった。 Tom jord denna dag var blå. が . . . . 。 Där . . . .

「大変です首相。アメリカの核爆弾が飛んで来ました！」 "Det är mycket premiärminister. Amerikansk atombomb kom flygande!"

「何だって！それで防げたのだろうな。」 "Även vad! Jag undrar hindrats av den."

「はい、何とか太平洋上で爆発しましたが . . . 」 "Ja, men jag lyckades att explodera i Stilla havet . . ."

これは大変な騒ぎとなった。 Detta har blivit ett mycket oväsen.

アメリカは本年度からロボットを使って軍の指揮にあたらさせていたのだ。 Amerika Jag var tvungen att slå kommandot över armén med hjälp av en robot från innevarande år.

右の事件につきアメリカは、もちろん公式に謝罪した。 American per höger om händelsen, var naturligtvis officiellt ursäkt. だが次の日、中国とパキスタンが核兵器を飛ばし合った。 Men nästa dag, Kina och Pakistan har varandra hoppa över kärnvapen.

先制したのは中国だったのだ。 Det var Kinas förebyggande var. これについて世界中から非難があがったが、中国軍首脳は、 Detta fördömande från hela världen gick upp för, men de kinesiska militära ledare, 「われわれは軍の指揮を優秀なアメリカのロボットに任せている。文句があるならアメリカへ言ってくれ。」 "Jag berätta för honom till USA, om det finns. Klagar över att militära befälhavare är kvar till den begåvade amerikanska robot."

と声明した。 Det var ett uttalande med.

世界中でロボットが活躍するようになって久しい。 Länge den har varit i så att roboten är aktiv över hela världen.

アメリカは、もとよりわが日本でもレストランなどは大抵ロボットだし、今年からプロ野球選手も一人ロボットが現れたのだ。 USA, liksom det är oftast roboten, såsom restauranger i vår Japan, är det också en professionell baseballspelare är en person robot fram ur detta år.

その結果は、 . . . ロボットはオールスターに出場したのだった。 Resultatet är ... roboten skulle ha tävlat i All-Star. アメリカの国防省だってロボットが大分いるといわれている。 Även USA:s försvarsdepartement har sagt att roboten är närvarande Oita.

もちろん先の戦争は国連問題となったのだが、国連の職員もみんなロボットなのだ。 Naturligtvis före kriget blev en FN-problem, Alla robot också FN-personal.

ロボットは給料もいらないし、故障すると他のロボットが修理することになっている。 Robot är att inte behöva någon lön, och misslyckandet av den andra roboten är tänkt att reparera. 開発はアメリカでされたが、車と同様わが国でも近年はロボットの開発は目ざましい。 Även om utvecklingen har varit i USA under de senaste åren även i bilen liksom Japans utveckling av roboten är anmärkningsvärt.

ある会社では重役をロボットにしたとか、パチンコ屋の従業員は、みなロボットだし、サラ金の取立てもロボットがするそうだ。 Kanske du och verkställande till roboten i ett visst företag, Pachinkoya de anställda, till det hela robot, samling av Sara guld också en så robot.

もちろん失業者は増えたが、大部分の人は余暇を楽しめるようになった。 Naturligtvis har arbetslösheten ökat, men de flesta mänsklor kom för att njuta av fritiden. それは喜ばしい事だったのだが・・・。 Det var var glad över att, men ....

そうそう、国連の問題を話さなければならぬ。 Oh ja, måste den tala till FN av problemet. 結局国連では、中国の軍事ロボットのスイッチを切れという事になった。 Så småningom i FN, det var tänkt att vara av strömbrytaren av Kinas militära robot.

しかし。 Men. このロボットのスイッチは簡単には切れないのだ。 Byte av denna robot är han inte vara så lätt.

しかもリーダーのロボットを他の多数のロボットが守っている。 Dessutom, ledare för roboten har ett antal andra robot bevakning. これらのロボットをこわすには相当な国家予算をふいにする事になる。 För att bryta dessa robotar kommer att vara att blåsa en betydande statsbudgeten.

中国には、それは出来なかった。 I Kina, kan det inte vara. 中国は国連を脱退した。 Kina har lämnat FN. パキスタンは国家の予算の関係でロボットは軍には置いてなかった。 Pakistan robot inte sätta armén i förhållande till den nationella budgeten.

この戦争の結果は？ Resultatet av detta krig? 世界中が注目した。 Runt om i världen har fokuserat. 結果は中国の圧倒的勝利に終わったのだ。 Resultatet är att jag slutade i en övervältigande seger i Kina. パキスタンは降伏した。 Pakistan var kapitulation. それでも、戦争が終わると中国はパキスタンを占領せずに国連へ復帰したけれど。 Fortfarande, men när kriget är över Kina återinsattes till FN utan ockupation Pakistan.

だが、パキスタンの都市は惨憺たるもの。 Men, Pakistan städer som betjänar Santander. 中国もかなりの打撃を受けている。 Kina har också fått ett kraftigt slag. 核の雲はあちこちで上がった。 Cloud kärnor var upp här och där. この事は世界的問題となつたが、アメリカの大統領は、 Men denna sak har blivit ett globalt problem, den amerikanske presidenten, 「核の雲を無にする爆弾を発明した。」 "Jag uppfann bomben till kärnan av molnet-fri". と発表した。 Det tillkännagavs.

そして、太平洋上で核を爆発、そのすぐ後にその爆弾を爆発させ、言葉通り、核の雲を消したのだ。 Sedan explosionen av kärn i Stilla havet, som detonerade bomben strax efter, bokstavligen, var det utanför kärnan i molnet.

この新兵器は世界中が買い求めた。 Denna nya vapen köptes över hela världen. そして、ついに世界的な核戦争が始まつたのだ。 Då det äntligen av den globala kärnvapenkrig har börjat. 全面的核戦争になって恐れられていた

のほ核の雲につながる。Made varit råd för att bli tullvarig kärnvapenkrig var ett moln av kärnan。しかし、これで、その恐れはなくなったのだから。Men detta, på grund av möjligheten inte längre。だが、核の雲を無くす爆弾は輸出されたものは効果のないものばかりだったのだ。Men bomb för att eliminera kärnan i molnet han hade bara ineffektiva saker som har exporterats。それで、世界の大都市のほとんどは壊滅した。Så, de flesta av världens större städer förstördes。ホワイトハウスでは大統領が得意気に話している、I Vita huset VD talar stolt,

「どうだね、わたしの立てた作戦は？」 "Du är vad min upprätt strategi?"

「上々ですよ。」 "Det allra bästa."

と副大統領が言った。Och vice VD sa.

「これで、あとは日本とスイス位だね。」 "Nu är det Japan och den schweiziska läget är efter."

大統領は、世界中の映像を見ながら話す。VD, talar medan du tittar på videon runt om i världen.

「それも時間の問題ですよ。スイスは、ともかく、日本なんてどうにでもなるんですから。」 "Det är också en fråga om tid. Schweiz är i vilket fall som helst, Nante eftersom jag gjorde när som helst om Japan."

と国防長官が発言した。Försvarsminister har sagt att.

「それより、」 "Det från"

と副大統領は発言する。Och vice ordförande att tala.

「日本のやつらも、大統領が、まさか宇宙人だなんて思ってもないでしょうねえ。」 "Japan av dem även är Une förmödligent inte ens aldrig trodde Nante s främmande president."

「ああ、彼らの頭には輸出しかないからなあ。」 "Ah, eftersom det inte finns exporterar endast deras huvuden."と大統領は答えて、笑った。Presidenten svarade skrattade.

「しかし、わたしを受け入れた君達は賢明だったよ。」 "Men ni Det var klokt som accepterat mig."

「そうですとも。われわれは、もう日本には勝てないと思っていたのですから。」 "Även vi är. Vi är därför jag trodde jag kan inte vinna den andra i Japan."

悔しそうに、副大統領は述べた。Den chagrined, vice ordförande sagt.

「まあ、日本が、いくらがんばろうと我々の星の文明には、とても及ばんよ。現に・・・。」 "Jo, Japan, i vår stjärna civilisations försöker mycket hårdare är mycket Oyoban'yo. I själva verket ...."

と、話して大統領はニヤリと笑った。Och presidenten prata skrattade grin.

「あの中国の軍事ロボットも、ここホワイトハウスで操作していたのだし、核の雲を消す爆弾も我々の星のものさ。」 "Att den kinesiska militära robotar, till jag har arbetat här i Vita huset, de bomb att stänga av kärnan i moln vår stjärna."

「大統領、世界はやはり我々アメリカのものですね。」 "President, är jag världen fortfarande vad vi i USA."と発言してCIA長官が立ち上がった。På tal och har ökat CIA-chefen.

「そうだとも。乾杯しよう。」 "Jag är så också. Försöker toast."

と述べると大統領はグラスを取った。Att beskriva presidenten tog glaset.

「日本に核戦争を仕掛ける日に。」 "På dagen för att starta ett kärnvapenkrig på Japan."

「乾杯！」 "Skål!"

アメリカ合衆国首脳一同はグラスを合わせた。USA summit Alla är en kombination av glaset.

## 無口な日本の首脳 Förtegen Japan toppmötet

時の首相は大変な無口で知られた人だった。Statsministern i tiden var den som var känd för en mycket tytstlåten.長い文章は喋れないらしい。Lång mening verkar inte tala.

「首相、大変です。今度は本当の核が・・・。」 "Premiärminister, är mycket. Nu den verkliga kärnan ...."首相官邸にいた、わたしに、防衛大臣が電話してきた。Var i Statsrådsberedningen, för mig, kom försvarsministern att ringa.

「すぐ避難を！」 "Omedelbart evakuera!"

その後の電話の声を聞く前に、わたしは地下の核シェルターへ逃げた。Innan du höra rösten av den efterföljande telefon, sprang jag iväg till kärnkrafts skydd i källaren.十分後、日本の首脳は皆、核シェルターに集まった。Efter nog, är Japans ledare samlades i kärn skydd.

「首相、どうします？」 "Premiärminister, gör du?"

日本の首脳に一同は、異口同音で聞いた。Ledarna för Japan Alla har hört enhälligt.

「そうだな。われわれだけが生き延びればいいではないか。とても勝ち目はないよ。」 "Ja. Vi bara inte gör jag Ikinobire. Det är mycket vinst är det inte."

と、わたしは答えた。En gång, svarade jag.

「そんな・・・。」 "Det ...."

首脳一同が、そう嘆くのを、わたしは上の空で聞いていた。Ledare Alla är en klagosång så, jag hade hört i tankspridd.なぜなら、わたしは、アメリカ製のロボットだから・・・。Detta beror på, eftersom jag är USA-tillverkade robot ....

fri roman

<http://p.booklog.jp/book/106347>

著者：鳥越敦司 atushi torigoe

著者プロフィール：<http://p.booklog.jp/users/dontanine/profile>

感想はこちらのコメントへ

<http://p.booklog.jp/book/106347>

ブクログ本棚へ入れる

<http://booklog.jp/item/3/106347>

電子書籍プラットフォーム：ブクログのパブー（<http://p.booklog.jp/>）

運営会社：株式会社ブクログ